

737/2024/DZ/KE/ZMK

**ZMLUVA**  
**O NIEKTORÝCH PODMIENKACH**  
**PRIPOJENIA NA VEREJNÚ KANALIZÁCIU A ODVÁDZANIA ODPADOVÝCH VÔD VEREJNOU**  
**KANALIZÁCIOU A PRIPOJENIA NA VEREJNÝ VODOVOD A DODÁVKE VODY Z VEREJNÉHO**  
**VODOVODU**  
uzatvorené podľa ustanovení § 269 ods. 2 a § 289 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.  
v znení neskorších predpisov  
medzi

**Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s.**

so sídlom Komenského 50, 042 48 Košice

IČO 36 570 460

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Sa, vložka č. 1243/V

v mene ktorej konajú Ing. Stanislav Prcúch, [REDACTED] a Ing. Jana Bernátová, [REDACTED]

(ďalej len „VVS“)

a

**TMHC, a. s.**

so sídlom Rastislavova 98, 043 46 Košice

IČO 50 606 000

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Sa, vložka č. 1729/V

v mene ktorej koná Martin Šmigura, [REDACTED]

(ďalej len „TMHC“)

a

**KOSIT a. s.**

so sídlom Rastislavova 98, 043 46 Košice

IČO 36 205 214

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Sa, vložka č. 1169/V

v mene ktorej koná Martin Šmigura, [REDACTED] a Ing. Marián Christenko, [REDACTED]

(ďalej len „KOSIT“)

(ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany“ alebo samostatne ako „Zmluvná strana“)

takto:

**1. ÚVODNÉ USTANOVENIA**

**1.1 Spoločnosť VVS je:**

1.1.1 vlastníkom a prevádzkovateľom čistiarne odpadových vôd v Košiciach (ďalej len „ČOV“) a vlastníkom a prevádzkovateľom do nej ústiacej verejnej kanalizácie a

1.1.2 vlastníkom a prevádzkovateľom verejného vodovodu, ktorý je vedený v lokalite areálu zariadenia na energetické využitie odpadov spoločnosti KOSIT v Košiciach – Barci.

1.2 Spoločnosť TMHC je dcérskou spoločnosťou spoločnosti KOSIT a má záujem v areáli zariadenia na energetické využitie odpadov spoločnosti KOSIT v Košiciach – Barci (ďalej len „ZEVO“) postaviť vlastné zariadenie na úpravu priemyselných odpadových vôd „Zariadenie na úpravu vybraných druhov odpadov“ s navrhovaným maximálnym prietokom 4,8 l/s (ďalej len „PČOV“).

- 1.3 Spoločnosť KOSIT je vlastníkom prečerpávacej stanice nachádzajúcej sa v areáli ZEVO na pozemku, parcela registra „C“, parcelné číslo 2705/1, nachádzajúca sa v katastrálnom území Barca (ďalej len „PČS“) a tlakovej kanalizačnej prípojky, prostredníctvom ktorej je PČS napojená na verejnú kanalizáciu v správe spoločnosti VVS ústiacu do ČOV.
- 1.4 Spoločnosť KOSIT je vlastníkom pozemku (parcela registra „C“, parcelné číslo 2705/1 nachádzajúcej sa v k. ú. Barca), na ktorom by mala byť vedená nová samostatná vodovodná prípojka a zriadená nová vodomerná šachta s vodomernou zostavou za účelom napojenia PČOV na verejný vodovod spoločnosti VVS.
- 1.5 Podmienkou realizácie výstavby PČOV je umožnenie pripojenia PČOV:
- na verejnú kanalizáciu a odvádzanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie spoločnosti VVS prostredníctvom PČS a tlakovej kanalizačnej prípojky spoločnosti KOSIT a
  - na verejný vodovod za účelom dodávok vody pre PČOV prostredníctvom novej samostatnej vodovodnej prípojky s napojením na verejný vodovod spoločnosti VVS.

## **2. PREDMET ZMLUVY**

- 2.1 Zmluvné strany sa za účelom pripojenia PČOV na verejnú kanalizáciu a na verejný vodovod spoločnosti VVS dohodli na úprave práv a povinností tak, ako je uvedené nižšie v tejto zmluve.
- 2.2 Miesto a spôsob napojenia prevádzky PČOV na verejnú kanalizáciu prostredníctvom PČS a tlakovej kanalizačnej prípojky spoločnosti KOSIT je špecifikovaný v prílohe č. 1 k tejto zmluve.
- 2.3 Miesto a spôsob napojenia prevádzky PČOV na verejný vodovod prostredníctvom novej samostatnej vodovodnej prípojky a novozriadenej vodomernej šachty s vodomernou zostavou je špecifikovaný v prílohe č. 1 k tejto zmluve.
- 2.4 Spoločnosť KOSIT podpisom tejto zmluvy súhlasí s pripojením zariadenia PČOV spoločnosti TMHC na verejný vodovod prostredníctvom novej samostatnej vodovodnej prípojky za účelom dodávky vody z verejného vodovodu a na verejnú kanalizáciu za účelom odvádzania odpadových vôd, ktoré budú vznikať pri činnosti PČOV, na PČS a tlakovú kanalizačnú prípojku spoločnosti KOSIT. Tento súhlas s pripojením PČOV dáva spoločnosť KOSIT spoločnosti TMHC na účely konania o posudzovaní vplyvov na životné prostredie, ako aj na účely iných správnych konaní týkajúcich sa prípravy, umiestnenia, výstavby a užívania PČOV, najmä, avšak nielen, územného konania, konania o vydanie stavebného povolenia (resp. ekvivalentného konania o vydanie integrovaného povolenia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov), a konaní o ich prípadnej zmene, kolaudačného konania, resp. konaní o skúšobnej prevádzke a/alebo v konaní o predčasnom a/alebo dočasnom užívaní PČOV až do vydania kolaudačného rozhodnutia, ako aj na účely akýchkoľvek iných konaní vedených orgánmi verejnej správy výlučne v súvislosti s prípravou, umiestnením, realizáciou výstavby a povolením užívania PČOV.
- 2.5 Spoločnosť TMHC sa zaväzuje, že za účelom pripojenia sa na verejný vodovod spoločnosti VVS za účelom dodávky vody pre PČOV a na verejnú kanalizáciu spoločnosti VVS za účelom odvádzania odpadových vôd do verejnej kanalizácie z PČOV prostredníctvom PČS a tlakovej kanalizačnej prípojky spoločnosti KOSIT na svoje náklady v rámci realizácie PČOV:

- 2.5.1 zabezpečí kapacitné posúdenie PČS a tlakovej kanalizačnej prípojky spoločnosti KOSIT s ohľadom na súčasné využitie ich kapacity a so zohľadnením potrebnej kapacity za účelom pripojenia PČOV a v prípade potreby zabezpečí vykonanie úprav PČS a tlakovej kanalizačnej prípojky za účelom zvýšenia ich kapacity,
- 2.5.2 zriadi samostatné miesto na odber vzoriek za účelom kontroly kvality vypúšťaných odpadových vôd z PČOV, v revíznej šachte tesne pred napojením kanalizačnej prípojky PČOV do PČS,
- 2.5.3 zabezpečí samostatné certifikované meranie množstva vypúšťaných odpadových vôd z PČOV do verejnej kanalizácie spoločnosti VVS.
- 2.5.4 zriadi samostatnú novú vodovodnú prípojku, vybuduje novú vodomernú šachtu s osadením vodomernej zostavy merania dodávok vody z verejného vodovodu spoločnosti VVS.
- 2.6 Spoločnosť TMHC sa zaväzuje, že pri vypúšťaní odpadových vôd z PČOV zabezpečí dodržanie limitných ukazovateľov kvality vypúšťaných odpadových vôd špecifikovaných v prílohe č. 2 k tejto zmluve ako maximálnych limitných ukazovateľov kvality vypúšťaných odpadových vôd, s čím spoločnosť VVS podpisom tejto zmluvy súhlasí.
- 2.7 Spoločnosť VVS podpisom tejto zmluvy súhlasí s pripojením a odvádzaním odpadových vôd zo zariadenia PČOV spoločnosti TMHC do verejnej kanalizácie spoločnosti VVS za podmienky splnenia technických podmienok pripojenia v zmysle technických štandardov spoločnosti VVS platných v čase pripojenia. Tento súhlas s pripojením a odvádzaním odpadových vôd zo zariadenia PČOV do verejnej kanalizácie spoločnosti VVS dáva spoločnosť VVS spoločnosti TMHC na účely konania o posudzovaní vplyvov na životné prostredie, ako aj na účely iných správnych konaní týkajúcich sa prípravy, umiestnenia, výstavby a užívania PČOV, najmä, avšak nielen, územného konania, konania o vydanie stavebného povolenia (resp. ekvivalentného konania o vydanie integrovaného povolenia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov), a konaní o ich prípadnej zmene, kolaudačného konania, resp. konaní o skúšobnej prevádzke a/alebo v konaní o predčasnom a/alebo dočasnom užívaní PČOV až do vydania kolaudačného rozhodnutia, ako aj na účely akýchkoľvek iných konaní vedených orgánmi verejnej správy výlučne v súvislosti s prípravou, umiestnením, realizáciou výstavby a povolením užívania PČOV. Spoločnosť TMHC berie na vedomie, že spoločnosť VVS vydá záväzné stanovisko k umiestneniu, výstavbe a pripojeniu zariadenia PČOV na verejnú kanalizáciu po predložení projektovej dokumentácie s návrhom technického riešenia. Samotné pripojenie bude možné až po splnení technických podmienok pripojenia.
- 2.8 Spoločnosť VVS podpisom tejto zmluvy súhlasí s pripojením zariadenia PČOV spoločnosti TMHC na verejný vodovod spoločnosti VVS za podmienky splnenia technických podmienok pripojenia v zmysle technických štandardov spoločnosti VVS platných v čase pripojenia prostredníctvom novej vodovodnej prípojky a samostatnej vodomernej šachty spoločnosti TMHC s vodomernou zostavou a meraním dodávok vody z verejného vodovodu spoločnosti VVS. Tento súhlas s pripojením zariadenia PČOV na verejný vodovod VVS dáva spoločnosť VVS spoločnosti TMHC na účely konania o posudzovaní vplyvov na životné prostredie, ako aj na účely iných správnych konaní týkajúcich sa prípravy, umiestnenia, výstavby a užívania PČOV, najmä, avšak nielen, územného konania, konania o vydanie stavebného povolenia (resp. ekvivalentného konania o vydanie integrovaného povolenia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov), a konaní o ich prípadnej zmene, kolaudačného konania, resp. konaní o

skúšobnej prevádzke a/alebo v konaní o predčasnom a/alebo dočasnom užívaní PČOV až do vydania kolaudačného rozhodnutia, ako aj na účely akýchkoľvek iných konaní vedených orgánmi verejnej správy výlučne v súvislosti s prípravou, umiestnením, realizáciou výstavby a povolením užívania PČOV. Spoločnosť TMHC berie na vedomie, že spoločnosť VVS vydá záväzné stanovisko k umiestneniu, výstavbe a pripojeniu zariadenia PČOV na verejný vodovod po predložení projektovej dokumentácie s návrhom technického riešenia.

- 2.9 Spoločnosť VVS a spoločnosť KOSIT spoločne vyhlasujú, že existencia právneho vzťahu založeného zmluvou zo dňa 1. decembra 2018, č. 30-000145158PO2018 o dodávke vody z verejného vodovodu, odvádzaní odpadových vôd a odvádzaní vôd z povrchového odtoku (voda z atmosférických zrážok) verejnou kanalizáciou nie je žiadnym spôsobom viazaná na zmluvný vzťah podľa tejto zmluvy, a ani ho žiadnym spôsobom nepodmieňuje a nebude viazaná a nebude podmieňovať ani vznik budúceho zmluvného vzťahu podľa budúcej zmluvy.

### 3. VYHLÁSENIA K BUDÚCEJ ZMLUVE

- 3.1 Spoločnosť VVS vyhlasuje, že po predložení žiadosti spoločnosti TMHC o pripojenie na verejnú kanalizáciu a na verejný vodovod s príslušnými dokladmi do piatich (5) pracovných dní od oznámenia splnenia technických podmienok pripojenia zo strany TMHC uvedených v článku 2 odseku 2.5 bod 2.5.2 až 2.5.4 tejto zmluvy, predloží spoločnosti TMHC návrh zmluvy o dodávke vody z verejného vodovodu pre zariadenie PČOV a o odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou zo zariadenia PČOV v zmysle zmluvných štandardov, všeobecných obchodných podmienok a technických štandardov spoločnosti VVS platných v čase predloženia návrhu zmluvy s tým, že zmluva nadobudne účinnosť až po splnení podmienok uvedených v odseku 2.5 bod 2.5.2 až 2.5.4 tejto zmluvy a technických štandardov spoločnosti VVS (ďalej len „**budúca zmluva**“). Spoločnosť TMHC je oprávnená žiadať o pripojenie na verejný vodovod a/alebo verejnú kanalizáciu predložiť spoločnosti VVS v lehote do piatich (5) rokov od uzatvorenia tejto zmluvy.
- 3.2 Spoločnosti VVS a TMHC sa dohodli, že budúcu zmluvu uzatvoria na dobu určitú v trvaní minimálne pätnásť (15) rokov.
- 3.3 Súčasťou budúcej zmluvy budú limitné ukazovatele kvality vypúšťaných odpadových vôd, ktoré sú špecifikované v prílohe č. 2 k tejto zmluve, ako maximálne limity ukazovateľov kvality vypúšťaných odpadových vôd. Spoločnosť VVS bude mať právo náhodnej kontroly aj nad rámec odporúčanej frekvencie kontrol.
- 3.4 Ak po uzavretí budúcej zmluvy opakovane v priebehu roka dôjde k prekročeniu limitných ukazovateľov kvality vypúšťaných odpadových vôd, ktoré sú špecifikované v prílohe č. 2 k tejto zmluve ako maximálne limity ukazovateľov kvality vypúšťaných odpadových vôd a takéto prekročenie bude mať za následok vznik prevádzkových problémov v čistiacom procese ČOV, spoločnosť VVS si vyhradzuje právo v takomto prípade jednostranne upraviť podmienky budúcej zmluvy v rozsahu potrebnom pre plnenie všetkých zákonných a zmluvných povinností spoločnosti VVS zohľadňujúc technicko-prevádzkové normy a štandardy.
- 3.5 VVS bude mať právo vypovedať budúcu zmluvu v prípade, že preukázateľne opakovane v priebehu roka dôjde k zhoršeniu procesu čistenia a kvality vyčistenej vody z dôvodov na strane spoločnosti TMHC a spoločnosť TMHC nezabezpečí nápravu v lehote nesmie trvať dlhšie ako 60

dní od doručenia písomnej výzvy spoločnosti VVS. Podmienky vypovedania budúcej zmluvy budú podrobne upravené v budúcej zmluve.

- 3.6 Zmluvné strany sa dohodli na cene za spracovanie odpadových vôd na ČOV spĺňajúcich maximálne limitné ukazovatele kvality vypúšťaných odpadových vôd (Príloha č. 2 tejto zmluvy) vo výške 8,00 EUR/m<sup>3</sup> bez DPH vypúšťaných odpadových vôd. Cena bude zodpovedať súčtu aktuálne platnej ceny stočného a fixného poplatku za znečistenie vypúšťaných odpadových vôd.

|                                               |               |                                  |
|-----------------------------------------------|---------------|----------------------------------|
| Stočné                                        | 1,3922        | EUR/m <sup>3</sup> bez DPH       |
| <u>Poplatok za znečistenie odpadových vôd</u> | <u>6,6078</u> | <u>EUR/m<sup>3</sup> bez DPH</u> |
| Cena za zneškodňovanie dovezených OV          | 8,0000        | EUR/m <sup>3</sup> bez DPH       |

- 3.7 Ak počas trvania zmluvného vzťahu dôjde k zmene ceny stočného určenej Úradom pre reguláciu sieťových odvetví SR, prípadne iným právnym predpisom, cena stočného sa zmení na cenu určenú Úradom pre reguláciu sieťových odvetví SR. Poplatok za znečistenie vypúšťaných odpadových vôd ostáva nemenný. DPH bude uplatňovaná v zmysle platných právnych predpisov.

- 3.8 Zmluvné strany majú právo pred uzatvorením budúcej zmluvy, teda zmluvy o dodávke vody z verejného vodovodu pre zariadenie PČOV a o odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou zo zariadenia PČOV, pristúpiť ešte k rokovaniam o úprave dohodnutej ceny za spracovanie odpadových vôd na ČOV.

#### 4. DORUČOVANIE

- 4.1 Všetky listiny, objednávky, dokumenty, požiadavky a oznámenia alebo akákoľvek iná komunikácia (ďalej len „oznámenia“) budú medzi zmluvnými stranami zabezpečované listami doručenými poštou (univerzálny poštový doručovateľ) alebo osobne. Ak bolo oznámenie zasielané poštou, považuje sa za doručené dňom, v ktorom ho adresát prevzal alebo odmietol prevziať, alebo na tretí deň odo dňa podania zásielky na pošte, ak sa uložená zásielka zaslaná na adresu podľa odseku 4.2 tohto článku vrátila späť odosielateľovi. Ak bolo oznámenie doručované osobne v pracovný deň v čase do 15.00 hod., považuje sa za doručené v deň prevzatia oznámenia, inak v nasledujúci pracovný deň.

- 4.2 Pre spoločnosť VVS budú všetky oznámenia doručované alebo oznamované na nižšie uvedenú:

adresu: **Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s.**  
Komenského 50, 042 48 Košice

pre spoločnosť TMHC budú všetky oznámenie doručované alebo oznamované na nižšie uvedenú:

adresu: **TMHC, a. s.**  
Rastislavova 98, 043 46 Košice

a pre spoločnosť KOSIT budú všetky oznámenie doručované alebo oznamované na nižšie uvedenú:

adresu: **KOSIT a. s.**  
Rastislavova 98, 043 46 Košice

alebo na akúkoľvek inú adresu, ktorá bude druhej zmluvnej strane vopred písomne oznámená.

- 4.3 Zmluvné strany sa zároveň zaväzujú oznamovať si navzájom akékoľvek zmeny údajov, ktoré sa ich týkajú a sú potrebné na prípadné uplatnenie oznámenia. Ak niektorá zmluvná strana nesplní túto povinnosť, nebude oprávnená namietat, že neobdržala akékoľvek oznámenie, a zároveň zodpovedá za akúkoľvek takto spôsobenú škodu. Zmeny podľa tohto odseku sú si zmluvné strany povinné písomne oznamovať v lehote do piatich (5) dní potom, čo nastala rozhodujúca skutočnosť.

## **5. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 5.1 Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do uplynutia doby podľa poslednej vety článku 3 ods. 3.1 tejto zmluvy plus tri (3) mesiace. Pre vylúčenie pochybností sa má za to, že uplynutím doby podľa prvej vety tohto odseku nie sú dotknuté nároky na náhradu škody z dôvodu porušenia povinností v zmysle tejto zmluvy.
- 5.2 Spoločnosť TMHC je počas plynutia lehoty podľa odseku 5.2 tohto článku oprávnená kedykoľvek, aj bez uvedenia dôvodu, jednostranne písomným oznámením doručeným spoločnosti VVS ukončiť túto zmluvu; zmluva zanikne doručením tohto oznámenia.
- 5.3 Zmluvné strany sú oprávnené ukončiť túto zmluvu len z dôvodov v nej výslovne uvedených. Žiadna zmluvná strana nie je oprávnená vypovedať, odstúpiť alebo ukončiť túto zmluvu inak ako z dôvodov uvedených v tejto zmluve; uplatnenie akéhokoľvek zákonného ustanovenia o vypovedaní a/alebo ukončení je preto (v najširšom možnom rozsahu povolenom právnymi predpismi Slovenskej republiky) vylúčené a tieto ustanovenia sa na túto zmluvu nepoužijú.
- 5.4 Táto zmluva sa spravuje právnymi predpismi Slovenskej republiky. Aplikácia dispozitívnych ustanovení právnych predpisov Slovenskej republiky je v rozsahu, v ktorom je v rozpore s obsahom tejto zmluvy, zmluvnými stranami vylúčená. Súd Slovenskej republiky majú výlučnú právomoc na rozhodovanie akýchkoľvek sporov týkajúcich sa tejto zmluvy.
- 5.5 Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov a súvisiacich predpisov.
- 5.6 Táto zmluva sa môže meniť alebo zrušiť dohodou zmluvných strán v iba písomnej forme.
- 5.7 Ak by sa dôvod neplatnosti vzťahoval len na časť tejto zmluvy, bude neplatnou len táto časť. Táto zmluva tvorí úplnú dohodu medzi zmluvnými stranami, týkajúcu sa predmetnej záležitosti. Podpisom tejto zmluvy sa žiadna zo zmluvných strán nemôže dovoľávať zvláštnych v tejto zmluve neuvedených ústnych dojednaní a dohôd.
- 5.8 Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania všetkými zmluvnými stranami, ak sa pre nadobudnutie účinnosti tejto zmluvy vyžaduje jej zverejnenie spôsobom stanoveným všeobecne záväznými právnymi predpismi, nadobudne táto zmluva účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia všeobecne záväznými právnymi predpismi stanoveným spôsobom.
- 5.9 Táto zmluva v celom rozsahu nahrádza zmluvu o niektorých podmienkach pripojenia na verejnú kanalizáciu a odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou a pripojenia na verejný vodovod a dodávke vody z verejného vodovodu uzatvorenú zmluvnými stranami dňa 20. októbra 2021.
- 5.10 Táto zmluva bola vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.

5.11 Prílohou tejto zmluvy sú:

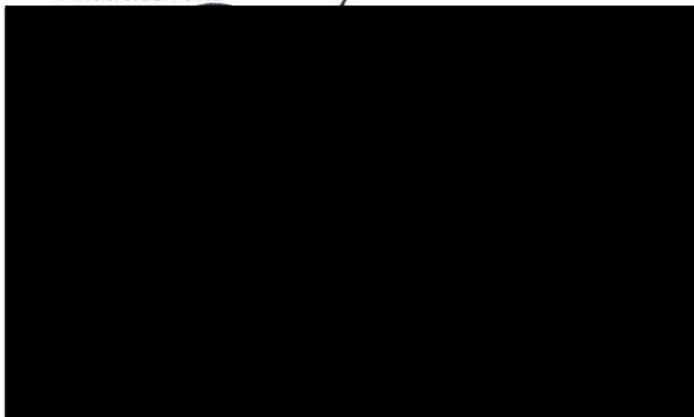
- a) Príloha č. 1 – Situácia spôsobu napojenia PČOV na verejnú kanalizáciu a na verejný vodovod v správe spoločnosti VVS
- b) Príloha č. 2 – Maximálne limitné ukazovateľ kvality vypúšťaných odpadových vôd do verejnej kanalizácie.

5.12 Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že ich zmluvná vôľnosť nie je ničím obmedzená, že si obsah zmluvy dôkladne prečítali, jej obsahu porozumeli a tento vyjadruje ich slobodnú, vážnu a spoločnú vôľu, a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

**Za VVS:**

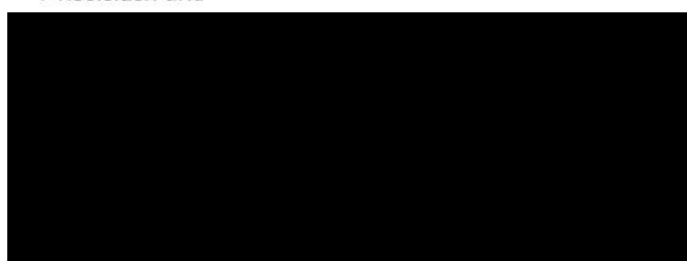
V Košiciach dňa

18. SEP. 2024



**Za TMHC:**

V Košiciach dňa



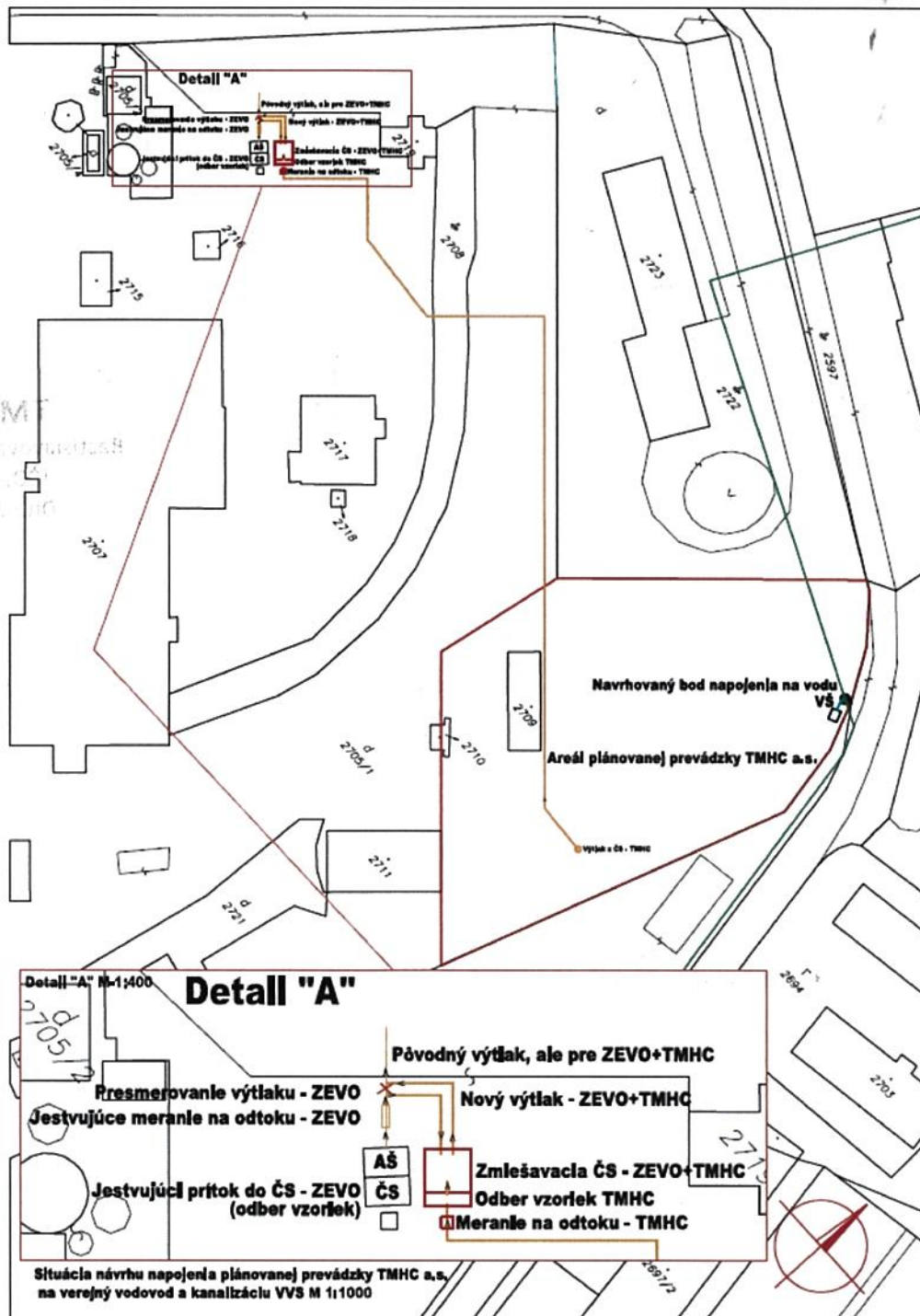
**Za KOSIT:**

V Košiciach dňa



Príloha č. 1 k zmluve

Situácia spôsobu napojenia PČOV na verejnú kanalizáciu a verejný vodovod v správe spoločnosti VVS



## Príloha č. 2

Maximálne limitné ukazovateľ kvality vypúšťaných odpadových vôd do verejnej kanalizácie

| Ukazovateľ                                                      | Jednotky | Maximálny koncentračný limit v kvalifikovanej bodovej vzorke | Frekvencia monitorovania (odporúčaná) |
|-----------------------------------------------------------------|----------|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| Reakcia vody (pH)                                               | 1        | 6,0 -9,0                                                     | 1 x mesačne                           |
| Teplota                                                         | °C       | 40                                                           | 1 x štvrtročne                        |
| CHSK <sub>Cr</sub> , ak je pomer BSK <sub>5ATM</sub> /CHSK <0,4 | mg/l     | 10 000                                                       | 1 x mesačne                           |
| Nerozpustné látky (NL)                                          | mg/l     | 1 000                                                        | 1 x mesačne                           |
| Amoniakálny dusík (N-NH <sub>4</sub> <sup>+</sup> )             | mg/l     | 45                                                           | 1 x štvrtročne                        |
| Celkový dusík (Nc)                                              | mg/l     | 200                                                          | 1 x mesačne                           |
| Celkový fosfor (Pc)                                             | mg/l     | 35                                                           | 1 x mesačne                           |
| Rozpustené látky (RL 105)                                       | mg/l     | 10 000                                                       | 1 x mesačne                           |
| Kyanidy celkové (CN <sub>celk</sub> )                           | mg/l     | 0,2                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Kyanidy toxické (CN <sub>tox</sub> )                            | mg/l     | 0,1                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Nepolárne extrahovateľné látky (uhľov. index)                   | mg/l     | 20                                                           | 1 x mesačne                           |
| Extrahovateľné látky (EL)                                       | mg/l     | 80                                                           | 1 x štvrtročne                        |
| Absorbovateľné org. viazané halogény (AOX)                      | mg/l     | 0,5                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Aniónaktívne tenzidy (PAL-A)                                    | mg/l     | 10                                                           | 1 x štvrtročne                        |
| Ortuť (Hg)                                                      | mg/l     | 0,1                                                          | 1 x mesačne                           |
| Meď (Cu)                                                        | mg/l     | 1,0                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Nikel (Ni)                                                      | mg/l     | 0,2                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Chróm celkový (Cr <sub>celk.</sub> )                            | mg/l     | 0,8                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Chróm VI (Cr <sup>6+</sup> )                                    | mg/l     | 0,1                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Olovo (Pb)                                                      | mg/l     | 0,7                                                          | 1 x mesačne                           |
| Arzén (As)                                                      | mg/l     | 0,2                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Zinok (Zn)                                                      | mg/l     | 2,0                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Kadmium (Cd)                                                    | mg/l     | 0,1                                                          | 1 x štvrtročne                        |
| Polycyklické aromatické uhľovodíky (PAU)                        | mg/l     | 0,05                                                         | 1 x štvrtročne                        |